

**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung  
**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz  
**Band:** 77 (1999)  
**Heft:** 1-2

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Hotel Restaurant-Bar

**BAUMGARTEN**



**Aeschi**

**3703**  
(860 m ü. M.)  
Berner Oberland

Sonnige und aussichtsreiche Lage, ganzjährig geöffnet

**Seniorinnen und Senioren (auch mit Enkelkindern) herzlich willkommen!**

Aeschi liegt auf der Sonnenterrasse über dem Thunersee auf 860 m, ideal für ältere Menschen. Wir bieten Ihnen komfortable Zimmer mit Dusche und WC, Spiel- und Liegewiese, vorzügliche Küche.

**Unsere speziell günstigen Pensionspreise:**

3 Tage Vollpension Fr. 216.-, 6 Tage Vollpension Fr. 408.-, für längere Aufenthalte Preise nach Absprache.

**Kommen Sie zu uns!** Auf Ihren Brief oder Anruf freut sich Fam. H. J. Bürki-Lefavre, 3703 Aeschi, Telefon 033 654 41 21

**MON-DÉSIR**

VCH-Hotel-Pension  
CH-6644 Orselina Ticino  
Tel. 091 743 48 42  
Fax 091 743 31 02  
E-Mail: mondesir@cybernet.ch  
www.vch.ch/mon-desir/

- Ab 27. Februar bis 31. Oktober offen
- Mon-Désir-Hit-Preise unübertroffen
- Ihr Balkon über dem Lago Maggiore
- Mon-Désir – mein Wunsch – mio Amore
- 1949–1999 50-Jahr-Jubiläumserien hier reservieren – im heimeligen Mon-Désir



VCH Verband Christlicher Hotels



Langlauf und Wanderparadies im Goms, Wallis, 1300 m ü. M.

Geniessen Sie in unserem gemütlichen Familienhotel Ihre nächsten Ferien.

Spezialangebot für Gruppen.

Auf Ihren Anruf freut sich Familie Richard Bortis-Wyden  
CH-3989 Ritzingen VS  
Telefon 027 973 24 24  
Telefax 027 973 28 16

**Für nur 285 Franken\***

ist Ihr Touristikangebot in diesem Feld bei rund 70 000 Abonentinnen und Abonenten einen Monat lang präsent.

\* exkl. MwSt.

*Hotel Alpenblick*

3625 Heiligenschwendli, 1100 m ü. M.



Heimeliges Familienhotel in ruhiger und prächtiger Lage über dem Thunersee. TV-Salon, Zimmer mit Dusche/WC/Radio, gegen Süden mit Balkon.

**Ideal für Senioren- und Gruppenferien – Spezialarrangement für Pensionäre**

Herrliches Wandergebiet in mildem Klima, schöner Garten, Tennis, zentrale Lage. Sehr gute Busverbindung mit Thun. Pauschalpreis mit HP ab Fr. 80.-, Telefon 033/243 21 21, Fax 033/243 21 28

Unsere persönliche Note: gemütlich und familiär. Familie Silvia und Paul Lüthi

**HOTEL/PENSION HEIMELI**  
Diakoniewerk Neumünster  
**9633 Hemberg/Toggenburg**

Kennen Sie ihn, den idyllischen, gemütlichen und sonnigen Ferienort gegenüber dem Säntis und über dem Neckertal? – Nein?! – Dann sollten Sie Hemberg und das umliegende **Ferien- und Wanderland** mit seinen vielfältigen Möglichkeiten und Schönheiten an der Schwelle Toggenburg/Appenzellerland kennenlernen. Sie werden begeistert sein. – Erholungssuchende finden hier trotz Autofahrt eine Oase der Ruhe. Und wir vom Heimeli sind gerne Ihre Gastgeber.

«... s isch heimeli(g) im Heimeli!»

Wollen Sie mehr über Haus und Gegend wissen, verlangen Sie unsere Unterlagen (Krankenkassenbeiträge möglich).

Das Heimeli-Team heisst Sie herzlich willkommen!  
Tel. 071/378 61 00  
Fax 071/378 61 10



**EUROBUS**



5-Stern-Bus

**5-Stern-Reisen**

**Gönnen Sie sich das Besondere!**

- Nur 3 Sitzplätze pro Reihe
- Max. 30 Teilnehmer pro Reise
- Ausgewogene und attraktive Ziele
- Ausgewählte Hotels
- Gratis-Bahnanschlussbillett
- Seit mehr als 10 Jahren erfolgreich mit 5-Stern-Reisen

**Über 60 Abfahrtstermine zu den schönsten Gegenden Europas:**

- Burgund • Toscana • Masuren-Ostsee
  - Piemont • Loire • Nordkap
  - Tschechien • Auvergne • Normandie
- und viele mehr.

**Die 5-Stern-Reise 1999**

**Piemont –Turin**

**4 Tage inkl. HP für Fr. 795.-**

8. bis 11. Mai 27. bis 30. Okt.  
27. bis 30. Sept. 11. bis 14. Nov.

**Verlangen Sie unseren Haupt-Prospekt**

**Ungarn**

**Heilung (fast) garantiert**

- Jede Woche Direktverbindung mit Car und Crossair.
- Bük, Héviz, Sarvar, Budapest
- Wir bringen Sie direkt vors Hotel

**Eurobus Vorteile:**

- Schweizer Reiseleitung durch Frau U. Bors
- Modernste Kur-Einrichtungen direkt in den Hotels
- Bei 2/3 aller Kurgäste spürbare Besserung
- Über 10 Jahre Ungarn-Erfahrung
- Günstige Nebenkosten

**Zahnbehandlungen**

Jedes Kur-Hotel verfügt über eine Zahnarztpraxis. Die Behandlungen sind einwandfrei und wesentlich günstiger als bei uns.

**Verlangen Sie unseren Haupt-Prospekt**

\* 9 Tage, Beta Hotel Park\*\*\*, DZ, HP, Carfahrt, VS

**BUCHEN SIE REGIONAL!**

**Aargau 056 461 63 63**

**EUROBUS knecht AG, Windisch**

**Basel 061 711 55 77**

**Weber EUROBUS Reisen AG, Reinach BL**

**Bern 031 996 13 13**

**Berner & Wanzenried AG**

**Innerschweiz**

**041 410 76 76**

**Schaffhausen 052 625 77 55**

**Vito Reisen**

**Zürich 01 444 12 12**

**EUROBUS welti furrer AG**

REISEGARANTIE

9 Tage ab  
Fr. 745.-\*

Wir belohnen Stammkunden mit grosszügigen Rabatten!

REISEGARANTIE